

GB | Transformer

The „Connecting System“ is a system of light chains that can be extended to a maximum of 800 LED Standard/500 LED Profi.

Use only in conjunction with a 30 V DC transformer and light chains from the EMOS system.

„Connecting System“

The light sources are not replaceable.

Do not connect to power supply if the conductor insulation is damaged.

Do not connect the light chain to power supply if it is still in packaging.

Do not interconnect parts of this light chain with parts of light chains made by a different manufacturer. I.e. the light chain must not be connected to light chains, transformers or cabling connection systems of other brands.

Connection is done using only the supplied connectors. All open ends must be sealed before use. I.e. before using the device, check that the end plug around the socket connector is closed.

In case the connecting cable or the light chain has to be replaced due to damage, use only cables approved by the manufacturer.

Should the light source rupture or become damaged, do not use the light chain or leave it connected to the power supply. Instead, dispose of it in a safe, environment-friendly way.

Not suitable for year-long outdoor use.

The appliance is not intended for use by persons (including children) whose physical, sensory or mental disability, or lack of experience and expertise prevents safe use, unless they are supervised or instructed in the use of the appliance by a person responsible for their safety. Children must always be supervised to ensure they do not play with the appliance.

WARNING – THIS LIGHT CHAIN MUST NOT BE USED WITHOUT THE APPROPRIATE GASKETS.

WARNING – RISK OF INJURY BY ELECTRICAL CURRENT! DO NOT USE WITH MISSING OR DAMAGED LIGHT SOURCES!

The product is designed for decorative lighting.

The product is not a toy; do not put it in the hands of children!

The light chain can be switched to different modes using a remote.

Remove the protective battery foil from the rear of the remote before use.

ON – turn on the lights

OFF – turn off the lights

4H – the chain turns on and will remain lit for 4 hours

6H – the chain turns on and will remain lit for 6 hours

8H – the chain turns on and will remain lit for 8 hours

10H – the chain turns on and will remain lit for 10 hours

TIMER OFF – pressing this button turns off the timer function

EMOS spol. s r.o. declares that the transformer is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive. The device can be freely operated in the EU. The Declaration of Conformity can be found at <http://www.emos.eu/download>.

CZ | Transformátor

„Connecting System“ je systém světelných řetězů, který je možné rozšířit maximálně na 800 LED Standard/500 LED Profi.

Používejte pouze společně s 30 V DC transformátorem a světelnými řetězy systému EMOS.

„Connecting System“

Světelné zdroje nejsou vyměnitelné.

Pokud dojde k poškození izolace vodiče, nepřipojujte k napájení.

Nepřipojujte světelný řetěz k napájení, pokud je ještě v obalu.

Nepropojovat části tohoto světelného řetězu s částmi světelných řetězů jiného výrobce. Tzn. Tento výrobek nesmí být připojen ke světelnému řetězu, transformátoru nebo propojovacímu systému kabelů jiné značky.

Po spojení sa provádí pouze pomocí dodávaných konektorů. Všechny otevřené konce musí být před použitím utěsněny. Tzn. před uvedením do provozu zkontrolujte, zda je koncová zátka kolem zásuvkového konektoru uzavřena.

V případě, že propojovací kabel nebo světelný řetěz musí být vyměněn z důvodu poškození, použijte pouze kabely schválené výrobcem.

Při prasknutí nebo poškození světelného zdroje nesmí být tento výrobek používán nebo ponechán pod napětím, ale bezpečně zlikvidován.

Není určeno k celoročnímu venkovnímu používání.

Tento spotřebič není určen pro používání osobami (včetně dětí), jimž fyzická, smyslová nebo mentální neschopnost či nedostatek zkušeností a znalostí zabráňuje v bezpečném používání spotřebiče, pokud na ně nebude dohlíženo nebo pokud nebyly instruovány ohledně použití spotřebiče osobou zodpovědnou za jejich bezpečnost. Je nutný dohled nad dětmi, aby se zajistilo, že si nebudou se spotřebičem hrát.

UPOZORNĚNÍ – TENTO VÝROBEK SE NESMÍ POUŽÍVAT BEZ PATŘIČNÝCH TĚSNĚNÍ.

UPOZORNĚNÍ – NEBEZPEČÍ ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM. NEPOUŽÍVAT POKUD JSOU SVĚTELNÉ ZDROJE POŠKOZENÉ NEBO CHYBÍ.

Tento výrobek je určen k dekorativnímu osvětlení.

Tento výrobek není hračka, nedávejte jej do rukou dětem!

Světelný řetěz lze přepnout pomocí dálkového ovladače.

Před použitím je třeba vytáhnout ze zadní strany ovladače ochrannou fólii baterie.

ON – zapnutí svícení

OFF – vypnutí svícení

4H – řetěz se zapne a bude svítit po dobu 4 hodin

6H – řetěz se zapne a bude svítit po dobu 6 hodin

8H – řetěz se zapne a bude svítit po dobu 8 hodin

10H – řetěz se zapne a bude svítit po dobu 10 hodin

TIMER OFF – zapnutím se deaktivuje

EMOS spol. s r.o. prohlašuje, že transformátor je ve shodě se základními požadavky a dalšími příslušnými ustanoveními směrnice. Zařízení lze volně provozovat v EU. Prohlášení o shodě lze najít na webových stránkách <http://www.emos.eu/download>.

SK | Transformátor

„Connecting System“ je systém svetelných reťazí, ktorý je možné rozšíriť maximálne na 800 LED Standard/500 LED Profi.

Používajte iba spoločne s 30 V DC transformátorom a svetelnými reťazami systému EMOS.

„Connecting System“

Svetelné zdroje nie sú vymeniteľné.

Ak dôjde k poškodeniu izolácie vodiča, nepripájajte k napájaniu.

Nepripájajte svetelnú reťaz k napájaniu, ak je ešte v obale.

Neprepájať časti tejto svetelnej reťaze s časťami svetelných reťazí iného výrobcu. Tzn. Tento výrobok nesmie byť pripojený k svetelnej reťazi, transformátoru alebo prepojovaciemu systému káblov inej značky.

Prepojenie sa vykonáva len pomocou dodávaných konektorov. Všetky otvorené konce musia byť pred použitím utesnené. Tzn. pred uvedením do prevádzky skontrolujte, či je koncová zátka okolo zásuvkového konektora uzavretá.

V prípade, že prepojovací kábel alebo svetelná reťaz musia byť vymenené z dôvodu poškodenia, použite iba káble schválené výrobcem.

Pri prasknutí alebo poškodení svetelného zdroja nesmie byť tento výrobok používaný alebo ponechán pod napätím, ale bezpečne zlikvidovaný.

Produkt nie je určený celoročnému vonkajšiemu používaniu.

Tento spotrebič nie je určený na používanie osobami (vrátane detí), ktorým fyzická, zmyslová alebo mentálna neschopnosť či nedostatok skúseností a znalostí zabráňuje v bezpečnom používaní spotrebiča, ak na ne nebude dohliadané alebo ak neboli inštruované ohľadom použitia spotrebiča osobou zodpovednou za ich bezpečnosť. Je nutný dohľad nad deťmi, aby sa zaistilo, že sa nebudú so spotrebičom hrať.

UPOZORNENIE – TENTO VÝROBOK SA NESMIE POUŽÍVAŤ BEZ PATRIČNÝCH TESNENÍ.

UPOZORNENIE – NEBEZPEČENSTVO ÚRAZU ELEKTRICKÝM PRÚDOM! NEPOUŽÍVAŤ, AK SÚ SVETELNÉ ZDROJE POŠKODENÉ, ALEBO CHÝBAJÚ!

Tento výrobok je určený k dekoratívnemu osvetleniu.

Tento výrobok nie je hračka, nedávajte ho do rúk deťom!

Svetelná reťaz je možné prepnúť pomocou diaľkového ovládača.

Pred použitím je potrebné vytiahnuť zo zadnej strany ovládače ochrannú fóliu batérie.

ON – zapnutie svietenia

OFF – vypnutie svietenia

4H – reťaz sa zapne a bude svietiť po dobu 4 hodín

6H – reťaz sa zapne a bude svietiť po dobu 6 hodín

8H – reťaz sa zapne a bude svietiť po dobu 8 hodín

10H – reťaz sa zapne a bude svietiť po dobu 10 hodín

TIMER OFF – stlačením sa vypne funkcia časovača

EMOS spol. s r.o. prehlasuje, že transformátor je v zhode so základnými požiadavkami a ďalšími príslušnými ustanoveniami smernice. Zariadenie je možné voľne prevádzkovať v EÚ. Prehlásenie o zhode možno nájsť na webových stránkach <http://www.emos.eu/download>.

PL | Transformator

„Connecting system“ jest systemem łańcuchów świetlnych, który można rozszerzać maksymalnie do 800 Standard/500 Profi.

Jest on przystosowany wyłącznie do współpracy z zasilaczem transformatorowym 30 V DC i łańcuchami świetlnymi EMOS.

„Connecting System“

Źródła światła nie są przystosowane do wymiany.

Jeżeli dojdzie do uszkodzenia izolacji przewodów, to nie wolno ich już stosować do zasilania tej dekoracji.

Łańcucha świetlnego znajdującego się jeszcze w opakowaniu nie podłączamy do zasilania.

Części tego łańcucha świetlnego nie podłączamy do elementów łańcuchów świetlnych innych producentów. Tzn., że ten łańcuch świetlny nie może być podłączony do łańcucha świetlnego, transformatora albo przewodowego systemu połączeń innej marki.

Połączenia wykonuje się wyłącznie za pomocą konektorów z kompletu. Przed uruchomieniem dekoracji wszystkie otwarte końce muszą zostać uszczelnione. Tzn. przed uruchomieniem do pracy trzeba sprawdzić, czy jest włożony korek uszczelniający końcowe gniazdko.

W przypadku, gdyby trzeba było wymienić przewód łączący albo łańcuch świetlny ze względu na jego uszkodzenie, stosujemy wyłącznie nowe części zatwierdzone przez producenta.

Pęknięcie albo inne uszkodzenie źródła światła eliminuje łańcuch świetlny z dalszego użytkowania i wymaga wyłączenia go z pod napięcia. Uszkodzoną dekorację należy bezpiecznie zlikwidować.

Nie nadaje się do całorocznego użytkowania na zewnątrz.

Tego urządzenia nie mogą obsługiwać osoby (łącznie z dziećmi), których predyspozycje fizyczne, umysłowe albo mentalne oraz brak wiedzy i doświadczenia nie pozwalają na bezpieczne korzystanie z urządzenia, jeżeli nie są one pod nadzorem lub nie zostały poinstruowane w zakresie korzystania z tego urządzenia przez osobę odpowiedzialną za ich bezpieczeństwo. Konieczny jest taki nadzór nad dziećmi, aby nie mogły się one bawić tym urządzeniem.

UWAGA – TEN ŁAŃCUCH ŚWIETLNY NIE MOŻE BYĆ UŻYTKOWANY BEZ WŁAŚCIWYCH USZCZELNIEŃ.

OSTRZEŻENIE – NIEBEZPIECZEŃSTWO PORAŻENIA PRĄDEM ELEKTRYCZNYM! NIE WŁĄCZAĆ, JEŻELI ŹRÓDŁA ŚWIATŁA SĄ USZKODZONE ALBO ICH BRAK!

Ten wyrób jest przeznaczony do oświetlenia dekoracyjnego.

Ten wyrób nie jest zabawką, którą mogłyby się bawić dzieci!

Łańcuch świetlny można przełączać w różne tryby za pomocą pilota.

Przed użyciem w tylnej części pilota trzeba wyjąć folię ochronną od baterii.

ON – włączenie świecenia

OFF – wyłączenie świecenia

4H – Łańcuch włącza się i będzie świecił przez 4 godziny

6H – Łańcuch włącza się i będzie świecił przez 6 godzin

8H – Łańcuch włącza się i będzie świecił przez 8 godzin

10H – Łańcuch włącza się i będzie świecił przez 10 godzin

TIMER OFF – naciśnięciem przycisku wyłącza się funkcję timera

EMOS spol. s r.o. oświadcza, że wyrób transformator jest zgodny z wymaganiami podstawowymi i innymi, właściwymi postanowieniami dyrektywy. Urządzenie można bez ograniczeń użytkować w UE. Deklaracja zgodności znajduje się na stronach internetowych <http://www.emos.eu/download>.



Zgodnie z przepisami Ustawy o ZSEiE zabronione jest umieszczanie łącznie z innymi odpadami zużytego sprzętu oznakowanego symbolem przekreślonego kosza. Użytkownik, chcąc pozbyć się sprzętu elektronicznego i elektrycznego, jest zobowiązany do oddania go do punktu zbierania zużytego sprzętu. W sprzęcie nie znajdują się składniki niebezpieczne, które mają szczególnie negatywny wpływ na środowisko i zdrowie ludzi. Obecność w sprzęcie niebezpiecznych substancji, mieszanin oraz części składowych ma potencjalny (szkodliwy) wpływ dla środowiska i zdrowie ludzi.

HU | Transzformátor

A „Connecting System” rendszerű fényfűzők akár 800 LED Standard/500 LED Profi hosszúságig bővíthetők.

Kizárólag 30 V-os DC transzformátorral és EMOS rendszerű fényfűzőkkel használhatók.

„Connecting System”

A fényforrások nem cserélhetők.

Ne csatlakoztassa a tápfeszültségre, ha a vezetékek szigetelése megsérült.

Ne csatlakoztassa a hálózatra, amíg a fényfűző nincs kicsomagolva.

Ne kapcsolja össze a fényfűző részeit más gyártó fényfűzőjének részeivel. Vagyis ne csatlakoztassa a fényfűzőt más gyártótól származó fényfűzőkhez, transzformátorokhoz vagy csatlakozóvezetékekhez.

A csatlakoztatáshoz kizárólag a mellékelt csatlakozók használhatók. Használat előtt a szabadon maradó végeket le kell szigetelni. Mielőtt használatba venné az eszközt, ellenőrizze, hogy le lett-e zárva a zárdugó a csatlakozóhüvely körül.

Ha a csatlakozóvezeték vagy a fényfűzőt sérülés miatt ki kell cserélni, csak a gyártó által engedélyezett vezetékeket használjon.

Ha a fényforrás megreped vagy megsérül, ne használja a fényfűzőt, és húzza ki az áramforrásból.

A sérült fűzőt inkább biztonságos, környezet tudatos módon helyezze el hulladékként.

Nem alkalmas egész éves kültéri használatra.

A készüléket felügyelet nélkül vagy a biztonságukért felelős személyektől kapott megfelelő tájékoztatás hiányában nem használhatják olyan személyek (beleértve a gyerekeket is), akik korlátozott fizikai, érzékszervi vagy értelmi képességeik vagy tapasztalatlanáguk okán nem képesek a készülék biztonságos használatára. Gondoskodjon a gyerekek felügyeletéről, hogy ne játszassanak a készülékkel.

VIGYÁZAT – EZ A FÉNYFŰZŐ A MEGFELELŐ SZIGETELÉSEK NÉLKÜL NEM HASZNÁLHATÓ.

FIGYELEM – ÁRAMÜTÉS OKOZTA SÉRÜLÉS VESZÉLYE! HIÁNYZÓ VAGY SÉRÜLT FÉNYFORRÁS ESETÉN A HASZNÁLATA TILOS!

A terméket dekorációs világítás céljára tervezték.

Ez a termék nem játékszer – ne engedje, hogy gyermekek játszanak a termékkel!

A fényfűző különböző üzemmódokba kapcsolható egy távirányító használatával.

A távvezérlő használat előtt távolítsa el annak hátoldaláról az elemet védő biztonsági fóliát.

ON – fények bekapcsolása

OFF – fények kikapcsolása

4H – a fűző bekapcsol és 4 órán keresztül folyamatosan világít

6H – a fűző bekapcsol és 6 órán keresztül folyamatosan világít

8H – a fűzér bekapcsol és 8 órán keresztül folyamatosan világít
10H – a fűzér bekapcsol és 10 órán keresztül folyamatosan világít
TIMER OFF – a gomb megnyomásával az időzítő funkció kikapcsol

Az EMOS spol. s r.o. kijelenti, hogy az transzformátor megfelel az irányelv alapvető követelményeinek és egyéb vonatkozó rendelkezéseinek. A készülék az EU teljes területén használható. A megfelelőségi nyilatkozat letölthető az alábbi honlapról: <http://www.emos.eu/download>.

SI | Pretvornik napetosti

„Connecting system” je sistem svetlobnih verig, ki ga je možno razširiti največ na 800 LED Standard/500 LED Profi.

Uporabljajte le skupaj s 30 V DC napajalnikom in svetlobnimi verigami sistema EMOS.

„Connecting System“

Svetlobni viri niso zamenljivi.

Če pride do poškodbe izolacije vodnika, ga ne priključujte na napajanje.

Svetlobne verige ne priključujte na napajalno napetost, če je še v embalaži.

Delov te svetlobne verige ne povežite z deli svetlobnih verig drugega proizvajalca. To pomeni, da se te svetlobne verige ne sme povezovati s svetlobno verigo ali povezovalnim sistemom kabla druge znamke. Povezava se izvaja le s pomočjo dobavljenih priključkov. Vsi odprti konci se morajo pred uporabo zatesniti. To pomeni, da pred aktiviranjem preverite, ali je končni zamašek okoli priključka vtičnice zaprt. V primeru, da morata biti podaljšek ali svetlobna veriga zamenjana zaradi poškodbe, uporabite le kable, odobrene s strani proizvajalca.

Pri počenju ali poškodovanju svetlobnega vira SVETLOBNE VERIGE ne uporabljajte, izključite jo z električnega omrežja in varno odstranite.

Ni namenjeno za celoletno zunanjo uporabo.

Naprave ne smejo uporabljati osebe (vključno otrok), ki jih fizična, čutna ali mentalna nesposobnost ali pomanjkanje izkušenj, in znanj ovirajo pri varni uporabi naprave, če pri tem ne bodo nadzorovane, ali če jih o uporabi naprave ni poučila oseba, ki je odgovorna za njihovo varnost. Nujen je nadzor nad otroki, da bo zagotovljeno, da se ne bodo z napravo igrali.

OPOZORILO – SVETLOBNE VERIGE SE NE SME UPORABLJATI BREZ USTREZNIH TESNIL.

OPOZORILO – NEVARNOST ELEKTRIČNEGA UDARA! NE UPORABLJAJTE, ČE SO SVETLOBNI VIRI POŠKODOVANI ALI MANJKAJO!

Izdelek je namenjen za dekorativno razsvetljavo.

Izdelek ni igrača, hranite ga izven dosega otrok!

Svetlobna veriga se lahko preklopi s pomočjo daljinskega upravljalnika.

Pred uporabo je treba na zadnji strani upravljalnika odstraniti zaščitno folijo baterije.

ON – vklop svetlenja

OFF – izklop svetlenja

4H – veriga se vklopi in bo 4 ure svetila

6H – veriga se vklopi in bo 6 ur svetila

8H – veriga se vklopi in bo 8 ur svetila

10H – veriga se vklopi in bo 10 ur svetila

TIMER OFF – s pritiskom se funkcija časovnika izklopi

EMOS spol. s r.o. izjavlja, da sta pretvornik napetosti v skladu z osnovnimi zahtevami in drugimi z njimi povezanimi določbami direktive. Naprava se lahko prosto uporablja v EU. Izjava o skladnosti je del navodil ali pa jo lahko najdete na spletnih straneh <http://www.emos.eu/download>.

RS|HR|BA|ME | Transformator

Sustav svetlosnih lanca „Connecting System” može se produljiti do maksimalno 800 LED Standard/500 LED Profi lampica.

Upotrebljavajte isključivo zajedno s transformatorom od 30 V i svetlosnim lancima tvrtke EMOS.

“Connecting System”

Izvori svjetlosti nisu zamjenjivi.

Ako je izolacija vodiča oštećena, nemojte priključivati napajanje.

Ne priključujte svjetlosni lanac na napajanje dok je još u ambalaži.

Ne povezujte dijelove ovog svjetlosnog lanca s dijelovima svjetlosnog lanca drugih proizvođača. Odnosno, svjetlosni se lanac ne smije povezivati sa svjetlosnim lancima, transformatorima ili sustavima kablskih priključaka drugih marki.

Priključivanje se provodi isključivo s priloženim priključnicama. Prije upotrebe sve otvorene krajeve treba zabrtviti. Odnosno, prije upotrebe uređaja provjerite je li krajnji priključak oko priključnice s utičnicom zatvoren. Ako priključni kabel ili svjetlosni lanac treba zamijeniti zbog oštećenja, upotrebljavajte isključivo kabele koje odobrava proizvođač.

U slučaju kvara ili oštećenja izvora svjetla ne koristite svjetlosni lanac i ne priključujte ga na napajanje. Umjesto toga odložite ga na siguran način u skladu s propisima o zaštiti okoliša.

Nije prikladno za cjelogodišnju uporabu na otvorenom.

Nije predviđeno da ovaj uređaj upotrebljavaju osobe (uključujući djecu) smanjenih fizičkih, osjetljivih ili mentalnih sposobnosti ili osobe koje nemaju iskustva i znanja za sigurnu upotrebu, osim ako nisu pod nadzorom ili ne dobivaju upute od osobe zadužene za njihovu sigurnost. Djeca moraju uvijek biti pod nadzorom kako bi se osiguralo da se ne igraju s uređajem.

POZOR – OVAJ SVJETLOSNI LANAC NE SMIJE SE KORISTITI BEZ ODGOVARAJUĆIH BRTVI.

POZOR – OPASNOST OD OZLJEDE USLIJED STRUJNOG UDARA! NE KORISTITE AKO SU IZVORI SVJETLOSTI OŠTEĆENI ILI NEDOSTAJU!

Proizvod je dizajniran za dekorativnu rasvjetu.

Ovaj proizvod nije igračka; ne dopuštajte djeci da ga koriste!

Svjetlosni lanac može se prebaciti na različite načine rada pomoću daljinskog upravljača.

Uklonite zaštitnu foliju baterije sa stražnjeg dijela daljinskog upravljača prije uporabe.

ON – uključivanje svjetla

OFF – isključivanje svjetla

4H – lanac se uključuje i ostaje svijetliti 4 sata

6H – lanac se uključuje i ostaje svijetliti 6 sati

8H – lanac se uključuje i ostaje svijetliti 8 sati

10H – lanac se uključuje i ostaje svijetliti 10 sati

TIMER OFF – pritiskom na ovaj gumb isključuje se funkcija tajmera

EMOS spol. s r.o. izjavljuje da su uređaj transformator sukladni osnovnim zahtjevima i ostalim važećim odredbama Direktive. Upotreba uređaja dopuštena je u zemljama članicama EU. Izjava o sukladnosti nalazi se na adresi <http://www.emos.eu/download>.

DE | Transformator

„Connecting system“ ist ein Lichtkettensystem, das auf max. 800 LED Standard/500 LED Profi erweitert werden kann.

Nur zusammen mit einem 30 V-DC-Transformator und mit Lichterketten des EMOS-Systems verwenden.

„Connecting System“

Die Lichtquellen sind nicht austauschbar.

Wenn die Isolierung des Leiters beschädigt ist, nicht an die Versorgungsquelle anschließen.

Die Lichterkette nicht an die Versorgungsquelle anschließen, wenn sie sich in der Verpackung befindet.

Teile dieser Lichterkette dürfen nicht mit Lichterkettenteilen anderer Hersteller verbunden werden.

Diese sog. Lichterkette darf nicht an eine Lichterkette, Transformator oder an ein Kabelanschluss-system einer anderen Marke angeschlossen werden.

Die Verbindung darf nur mit den mitgelieferten Steckern erfolgen. Alle offenen Enden müssen vor dem Einsatz abgedichtet werden. Vor der Inbetriebnahme bitte kontrollieren, ob der Verschluss bei der Steckverbindung verschlossen ist.

Sofern das Anschlusskabel oder die Lichterkette wegen Beschädigung ausgewechselt werden muss dann nur gegen Kabel, welche seitens des Herstellers genehmigt wurden.

Bei Bruch oder Beschädigung der Lichtquelle darf die Lichterkette nicht benutzt oder unter Spannung gelassen, sondern sicher entsorgt werden.

Nicht zum ganzjährigen Einsatz im Außenbereich geeignet.

Dieses Gerät ist nicht für die Verwendung durch Personen vorgesehen (Kinder eingeschlossen), die verminderte körperliche, sensorische oder geistige Fähigkeiten haben oder nicht über ausreichende Erfahrung und Kenntnisse verfügen, außer sie haben von einer Person, die für ihre Sicherheit verantwortlich ist, Anweisungen für den Gebrauch des Geräts erhalten oder werden von dieser beaufsichtigt. Kinder müssen beaufsichtigt werden, um sicher zu gehen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.

HINWEIS – DIESE LICHTERKETTE DARF NICHT OHNE ENTSPRECHENDE DICHTUNGEN VERWENDEN WERDEN.

ACHTUNG – UNFALLGEFAHR DURCH ELEKTRISCHEN STROM! NICHT VERWENDEN, WENN DIE LICHTQUELLE BESCHÄDIGT IST ODER FEHLT!

Dieses Produkt ist nur zu Dekorationszwecken bestimmt.

Dieses Produkt ist kein Spielzeug, Kinder fernhalten!

Die Lichterkette kann mithilfe der Fernbedienung gesteuert werden.

Vor der Verwendung muss die Batterie-Schutzfolie an der Rückseite der Fernbedienung entfernt werden.

ON – Leuchtfunktion EIN

OFF – Ausschalten

4H – Die Lichterkette schaltet ein und leuchtet 4 Stunden lang

6H – Die Lichterkette schaltet ein und leuchtet 6 Stunden lang

8H – Die Lichterkette schaltet ein und leuchtet 8 Stunden lang

10H – Die Lichterkette schaltet ein und leuchtet 10 Stunden lang

TIMER OFF – durch Betätigen dieser Taste wird die Timer-Funktion ausgeschaltet

Die Firma EMOS spol. s r.o. erklärt, dass Transformator mit den Grundanforderungen und den weiteren dazugehörigen Bestimmungen der EU-Richtlinie konform ist. Das Gerät kann innerhalb der EU frei betrieben werden. Die Konformitätserklärung finden Sie auf folgender Webseite: <http://www.emos.eu/download>.

UA | Трансформатор

„Connecting system“ – цю систему герлянд, можливо розширити максимально на 800 LED Standard/500 LED Profi.

Використовуйте лише разом з трансформаторами 30 В постійного струму та герляндами системи EMOS.

„Connecting System“

Джерело світла не замінюється.

Якщо дійде до пошкодження ізоляції проводів, не підключайте їх до джерела живлення.

Не вставляйте в розетку герлянди, поки їй ще не виїняли з упаковки.

Не з'єднуйте запчастини цієї герлянди із запчастинами герлянд інших виробників. Тобто, ці герлянди не повинні бути підключені до герлянд, трансформатора або з'єднуючого кабелю іншої марки.

З'єднання здійснюється лише за допомогою конекторів, що входять в комплект. Всі відкриті кінці перед використанням повинні бути ущільнені. Тобто перед використанням перевірте, чи кінцева заглушка навколо розетки закрита.

Якщо необхідно замінити з'єднувальний кабель або герлянду по причині пошкодження, використовуйте лише кабелі, рекомендовані виробником.

Якщо джерело світла поломиться або пошкодиться, герлянду не дозволяється використовувати або залишати під напругою, але її необхідно безпечно утилізувати.

Не призначений для цілодобового використання на відкритому повітрі.

Цей пристрій не призначений для користування особам (включно дітей), для котрих фізична, почуттєва чи розумова нездібність, чи не достаток досвіду та знань забороняє ним безпечно користуватися, якщо така особа не буде під доглядом, чи якщо не була проведена для неї інструктаж відносно користування споживачем відповідною особою, котра відповідає за її безпечність. Необхідно дивитись за дітьми та забезпечити, щоб з пристроєм не гралися.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ – ЦЮ ГЕРЛЯНДУ НЕ ДОЗВОЛЯЄТЬСЯ ВИКОРИСТОВУВАТИ БЕЗ НЕОБХІДНИХ УЩІЛНЬ.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ – НЕБЕЗПЕКА УРАЖЕННЯ ЕЛЕКТРИЧНИМ СТРУМОМ! НЕ КОРИСТУВАТИСЬ, ЯКЩО ДЖЕРЕЛО СВІТЛА ПОШКОДЖЕНО АБО ЙОГО ТАМ НЕ МАЄ!

Цей виріб призначений для декоративного освітлення.

Цей виріб не являється іграшкою, не давайте його для дітей!

Герлянду можна перемикнути за допомогою пульта дистанційного керування.

Перед використанням, необхідно із задньої сторони пульта дистанційного керування зняти захисні плівки.

ON – ввімкнене освітлення

OFF – вимкнене освітлення

4H – ланцюг ввімкнеться та буде світитись протягом 4 годин

6H – ланцюг ввімкнеться та буде світитись протягом 6 годин

8H – ланцюг ввімкнеться та буде світитись протягом 8 годин

10H – ланцюг ввімкнеться та буде світитись протягом 10 годин

TIMER OFF – стисненням, вимкнеться функція таймера.

EMOS spol. s r.o. повідомляє, що трансформатор відповідає основним вимогам та іншим від-повідним положенням Директиви. Пристроєм можливо користуватися в ЄС. Декларація відпо-відності являється частиною інструкції для користування або можливо її знайти на веб-сайті <http://www.emos.eu/download>.

RO|MD | Transformator

„Connecting system” este un sistem de lanțuri luminoase, care poate fi extins la maxim 800 LED Standard/500 LED Profi.

Folosiți doar împreună cu transformatorul 30 V DC și lanțuri luminoase din sistemul EMOS.

„Connecting System“

Sursele de lumină nu sunt schimbabile.

În cazul deteriorării izolației conductorului, nu conectați la alimentare.

Nu conectați lanțul luminos la alimentare, dacă se află încă în ambalaj.

Nu interconectați componentele acestui lanț luminos cu elementele lanțurilor luminoase ale altui producător. Ceea ce înseamnă că acest lanț luminos nu poate fi conectat la lanțul luminos, transformatorul sau sistemul cablurilor de conectare de altă marcă.

Conectarea se realizează doar cu ajutorul conectoarelor livrate. Toate capetele deschise trebuie etanșate înainte de utilizare. Ceea ce înseamnă că înainte de punerea în funcțiune verificați dacă dopul final în jurul conectorului priză este etanș.

În cazul în care cablul de interconectare ori lanțul luminos trebuie înlocuit datorită deteriorării, folosiți doar cabluri aprobate de producător.

Este interzisă folosirea lanțului luminos în cazul crăpării ori deteriorării sursei de lumină sau menținerea lui sub tensiune, trebuie lichidat în siguranță.

Nu este destinat pentru utilizare permanentă în exterior.

Acest aparat nu este destinat utilizării de către persoane (inclusiv copii) a căror capacitate fizică, senzorială sau mentală, ori experiența și cunoștințele insuficiente împiedică utilizarea aparatului în siguranță, dacă nu vor fi supravegheate sau dacă nu au fost instruite privind utilizarea aparatului de către persoana responsabilă de securitatea acestora. Trebuie asigurată supravegherea copiilor, pentru a se împiedica joaca lor cu acest aparat.

AVERTIZARE – ACEST LANȚ LUMINOS NU SE POATE FOLOSI FĂRĂ GARNITURILE AFERENTE.

ATENȚIONARE – PERICOL DE ELECTROCUTARE CU CURENT ELECTRIC! NU FOLOSIȚI DACĂ SURSELE DE LUMINĂ SUNT DETERIORATE SAU LIPESC!

Acest produs este destinat pentru iluminare decorativă.

Acest produs nu este jucărie, nu-l lăsați la îndemâna copiilor.

Lančul luminos se poate comuta cu ajutorul telecomenzii.

Před použitím je třeba vytáhnout ze zadní strany ovladače ochrannou fólii baterie.

ON – pornirea luminării

OFF – oprirea luminării

4H – lančul se aprinde și va lumina timp de 4 ore

6H – lančul se aprinde și va lumina timp de 6 ore

8H – lančul se aprinde și va lumina timp de 8 ore

10H – lančul se aprinde și va lumina timp de 10 ore

TIMER OFF – prin apăsare se oprește funcția temporizatorului

EMOS spol. s r.o. deklaruje, că transformator este în conformitate cu cerințele de bază și alte prevederi corespunzătoare ale directivei. Aparatul poate fi utilizat liber în UE. Declarația de conformitate sau se poate găsi pe paginile <http://www.emos.eu/download>.

LT | Keitiklis

„Jungimo sistema“ yra girliandų sistema, kuri gali būti pailginta daugiausia iki 800 LED Stand-ard/500 LED Profi.

Gali būti naudojama tik kartu su 30 V DC transformatoriumi ir EMOS sistemos girliandomis.

„Jungimo sistema“

Šviesos šaltiniai nėra keičiami.

Jei laidininko izoliacija yra pažeista, nejunkite prie maitinimo tinklo.

Nejunkite girliandos prie maitinimo tinklo, kol ji yra pakuotėje.

Nesujunkite girliandos dalių su kitų gamintojų girliandų dalimis. T. y. girlianda negali būti prijungta prie kitų gamintojų girliandų, transformatorių ar kabelių jungčių sistemų.

Jungiamo naudojant tik pateikiamas jungtis. Visi atviri galai turi būti izoliuoti prieš naudojimą. T. y. patikrinkite, ar kištukas aplink jungiamąjį lizdą yra uždarytas.

Jei jungiamasis kabelis arba girlianda turi būti pakeisti dėl pažeidimo, naudokite tik gamintojo patvirtintus kabelius.

Jei šviesos šaltinis sugedo arba buvo pažeistas, nenaudokite girliandos ir nepalikite įjungtos į energijos šaltinį. Tačiau pašalinkite ją saugiai ir aplinką tausojančiu būdu.

Neskirta naudoti lauke ištiesus metus.

Prietaisas neskirtas naudoti asmenims (įskaitant vaikus), kurių fizinė, jutiminė ar protinė negalia arba patirties ir žinių stoka neleidžia saugiai naudotis prietaisu, išskyrus atvejus, kai juos prižiūri arba instruktuoja naudotis prietaisu asmuo, atsakingas už jų saugą. Visada prižiūrėkite vaikus, kad jie nežaistų su prietaisu.

ĮSPĖJIMAS – ŠI GIRLIANDA NEGALI BŪTI NAUDOJAMA BE TINKAMŲ TARPIKLIŲ.

ĮSPĖJIMAS – GALITE PATIRTI ELEKTROS TRAUMĄ! NENAUDOKITE BE AR SU SUGADINTAIS ŠVIESOS ŠALTINIAIS!

Šis gaminytis skirtas dekoratyviam apšvietimui.

Šis gaminytis nėra žaislas; neduokite jo vaikams!

Girliandą galima perjungti į skirtingus režimus naudojant nuotolinio valdymo pultelį.

Nuimkite apsauginę baterijų juostelę nuo užpakalinės pultelio dalies, prieš jį naudodami.

ON – įjungti girliandą

OFF – išjungti girliandą

4H – girlianda įsijungia ir šviečia 4 valandas

6H – girlianda įsijungia ir šviečia 6 valandas

8H – girlianda įsijungia ir šviečia 8 valandas

10H – girlianda įsijungia ir šviečia 10 valandų

TIMER OFF – paspaudus šį mygtuką, išjungama laikmačio funkcija.

EMOS spol. s r.o. deklaruoja, kad keitiklis atitinka pagrindinius Direktyvos reikalavimus ir susijusias nuostatas. Prietaisą galima laisvai naudoti ES. Atitikties deklaraciją galima rasti adresu <http://www.emos.eu/download>.

LV | Transformators

Connecting System ir gaismas virtenes sistēma, ko var pagarināt līdz maks. 800 LED Standard/500 LED Profi.

Izmantot tikai kopā ar 30 V līdzstrāvas transformatoru un EMOS sistēmas gaismas virteni.

Connecting System

Gaismas avoti nav maināmi.

Ja elektriskā vadītāja izolācija ir bojāta, nepievienojiet elektrisko vadītāju strāvas padevei.

Nepievienojiet gaismas virteni strāvas padevei, ja tā vēl atrodas iepakojumā.

Nesavienojiet šīs gaismas virtenes daļas ar cita ražotāja izgatavotas gaismas virtenes daļām. Tas nozīmē, ka gaismas virteni nedrīkst savienot ar citu zīmolu gaismas virtenēm, transformatoriem vai kabeļu savienojumu sistēmām.

Savienošanai izmantojiet tikai komplektācijā iekļautos savienotājus. Pirms lietošanas jānoslēdz visi atvērte gali. Tas nozīmē, ka pirms ierīces lietošanas ir jāpārbauda, vai gala uzgalis ap kontaktligzdas savienotāju ir noslēgts.

Ja savienojuma kabelis vai gaismas virtene ir jāaizstāj bojājumu dēļ, izmantojiet tikai ražotāja apstiprinātus kabelus.

Ja gaismas avots saplīst vai tiek bojāts, nelietojiet gaismas virteni un neatstājiet to pieslēgtu strāvas padevei. Likvidējiet to drošā, videi draudzīgā veidā.

Nav paredzēts izmantošanai ārpus telpām visu gadu.

Šī ierīce nav paredzēta lietošanai personām (tostarp bērniem), kuru fiziskā, uztveres vai garīgā nespēja vai pieredzes un zināšanu trūkums neļauj to droši lietot, ja vien par viņu drošību atbildīgā persona tos neuzrauga vai neinstruē par ierīces lietošanu. Bērni vienmēr ir jāuzrauga, lai nodrošinātu, ka viņi nerotāļas ar ierīci.

BRĪDINĀJUMS – ŠO GAIŠMAS VIRTENI AIZLIEGTS IZMANTOT BEZ ATBILSTOŠĀM PAPLĀKSNĒM.

BRĪDINĀJUMS – ELEKTRISKĀS STRĀVAS TRIECIENA RISKS! NELIETOT AR TRŪKSTOŠIEM VAI BOJĀTIEM GAIŠMAS AVOTIEM!

Šis izstrādājums ir paredzēts kā dekoratīvais apgaismojums.

Šis izstrādājums nav rotaļlieta, nedodiet to bērniem!

Ar tālvadības pulti gaismas virteni var pārslēgt dažādos režīmos.

Pirms lietošanas noņemiet akumulatora aizsargājošo foliju no tālvadības pults aizmugures.

ON – ieslēgt lampiņas

OFF – izslēgt lampiņas

4H – virtene ieslēdzas un deg četras stundas

6H – virtene ieslēdzas un deg sešas stundas

8H – virtene ieslēdzas un deg astoņas stundas

10H – virtene ieslēdzas un deg desmit stundas

TIMER OFF – nospiežot šo pogu, tiek izslēgta taimera funkcija.

EMOS spol. s r.o. apliecina, ka transformators atbilst Direktīvas pamatprasībām un pārējiem atbilstošajiem noteikumiem. Ierīci var brīvi lietot ES. Atbilstības deklarācija ir pieejama <http://www.emos.eu/download>.

EE | Trafo

Ühendussüsteem on valguskettide süsteem, mida saab laiendada maksimaalselt 800 LEDiga Standard/500 LEDiga Profi.

Kasutage ainult koos EMOS-süsteemi 30 V alalisvoolu trafo ja valguskettidega.

Ühendussüsteem

Valgusti pirne ei saa vahetada.

Ärge ühendage toitevõrku, kui juhtme isolatsioon on kahjustatud.

Ärge ühendage valgusketti toitevõrku siis, kui see on pakendis.

Ärge ühendage selle valgusketi osi teiste tootjate tehtud valguskettide osadega. See tähendab, et valgusketti ei tohi ühendada muude kaubamärkide valgusahelate, trafode ega kaablite ühendussüsteemidega.

Ühendamine toimub ainult kaasasolevate konnektorite abil. Enne kasutamist tuleb kõik avatud otsad sulgeda. See tähendab, et enne seadme kasutamist kontrollige, et pistikupesa ümbritsevat otsak oleks suletud.

Juhul, kui ühenduskaabel või valguskett tuleb kahjustuste tõttu asendada, kasutage ainult tootja heakskiidetud kaableid.

Kui valgusallikas on rikutud või saab kahjustada, ärge kasutage valgusahelat või jätke see toiteallikaga ühendatuks. Selle asemel kõrvaldage see ohutult ja keskkonnasõbralikult viisil.

Ei sobi aastaseks kasutamiseks õues.

Seade ei ole mõeldud kasutamiseks inimestele (sealhulgas lastele), kelle füüsiline, sensoorne või vaimne puue või kogemuste ja teadmiste puudumine takistab selle ohutut kasutamist, välja arvatud juhul, kui nende ohutuse eest vastutav isik kontrollib või juhendab neid seadme kasutamisel. Lapsi tuleb alati jälgida, et nad ei saaks seadmega mängida.

HOIATUS – SEDA VALGUSKETTI EI TOHI KASUTADA ILMA SOBIVATE PIRNIPESADETA.

HOIATUS – VIGASTUSTE OHT ELEKTRIVOOLUGA! ÄRGE KASUTAGE PUUDUVATE VÕI KAHJUSTATUD VALGUSALLIKATEGA!

Toode on mõeldud dekoratiivseks valgustuseks.

See toode ei ole mänguasi; ärge andke seda laste kätte!

Pulti kasutades saab valgusketti lülitada eri režiimidesse.

Enne kasutamist eemaldage puldi tagaküljel olev aku kaitsekile.

ON – valgusti sisselülitamine

OFF – valgusti väljalülitamine

4H – valguskett süttib ja jääb põlema 4 tunniks.

6H – valguskett süttib ja jääb põlema 6 tunniks.

8H – valguskett süttib ja jääb põlema 8 tunniks.

10H – valguskett süttib ja jääb põlema 10 tunniks.

TIMER OFF – selle nupu vajutamine lülitab taimeri funktsiooni välja

EMOS spol. s r.o. kinnitab, et toode koodiga trafo on kooskõlas direktiivi nõuete ja muude sätetega.

Seda seadet tohib ELi riikides vabalt kasutada. Vastavusdeklaratsioon on osa kasutusjuhendist ja see on leitav ka kodulehel <http://www.emos.eu/download>.

BG | Трансформатор

Системата за свързване позволява светодиодните гирлянди да се удължават до 800 светодиода стандартен/500 светодиода профи.

Да се използва само със захранващ адаптер за постоянно напрежение 30 V и светодиодни гирлянди от системата на EMOS.

Система за свързване

Източниците на светлина не могат да се сменят.

Не свързвайте към захранването, ако изолацията на проводниците е повредена.

Не свързвайте гирляндата към захранването, ако не е извадена от опаковката.

Не свързвайте тази гирлянда с гирлянди от други производители. Гирляндата не трябва да се включва към гирлянди, захранващи блокове и кабелни системи за свързване от други марки.

За свързване използвайте само доставените съединители. Всички отворени краища трябва да се уплътнят преди включване, т.е. преди да започнете да използвате устройството, проверете дали са затворени капачките на неизползваните гнезда за свързване.

Ако се наложи смяна на повреден свързващ кабел или гирлянда, използвайте само одобрени от производителя кабели.

При счупване или повреда на светодиод престанете да използвате гирляндата и не я оставяйте включена към електрическата мрежа. Изхвърлете я по безопасен и природосъобразен начин.

Не е подходящо за целогодишно използване на открито.

Устройството не е предназначено за използване от лица (включително деца), чиито ограничени физически, сетивни или умствени способности или липсата на опит и знания не гарантират осигуряване на безопасност, освен когато те са наблюдавани или ръководени от лице, отговарящо за тяхната безопасност. Децата трябва винаги да се наблюдават и да не се допуска да си играят с уреда.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – ГИРЛЯДАТА НЕ ТРЯБВА ДА СЕ ИЗПОЛЗВА БЕЗ НЕОБХОДИМИТЕ УПЛЪТНЕНИЯ!

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – ОПАСНОСТ ОТ ТРАВМА ОТ ЕЛЕКТРИЧЕСКО НАПРЕЖЕНИЕ! НЕ ИЗПОЛЗВАЙТЕ ПРИ ЛИПСВАЩИ ИЛИ ПОВРЕДЕНИ ИЗТОЧНИЦИ НА СВЕТИЛИНА!

Изделието е предназначено за декоративно осветление.

Изделието не е играчка; не го давайте на деца!

Светлинната верига може да се превключва на различни режими с помощта на дистанционно управление.

Преди да започнете да използвате устройството за дистанционно управление, махнете фолиото за предпазване на батерията от задната част на устройството.

ON — включване на всички светодиоди

OFF — изключване на всички светодиоди

4H — веригата се включва и ще свети в продължение на 4 часа

6H — веригата се включва и ще свети в продължение на 6 часа

8H — веригата се включва и ще свети в продължение на 8 часа

10H — веригата се включва и ще свети в продължение на 10 часа

TIMER OFF – натискането на този бутон изключва функцията таймер

EMOS spol. s r.o. декларира, че трансформатор отговаря на основните изисквания и други разпоредби на Директива. Оборудването може да се използва свободно в рамките на ЕС. Декларацията за съответствие е част от това ръководство и може да бъде намерена също на уебсайта <http://www.emos.eu/download>.

FR|BE | Transformateur

Le „système de connexion“ est un système de chaînes légères qui peut être étendu à un maximum de 800 LED Standard/500 LED Profi. Utiliser uniquement en conjonction avec un 30 V DC transformateur et légères chaînes de la EMOS système.

„Système de connexion“

Les sources lumineuses ne sont pas remplaçables.

Ne pas connecter à l'alimentation électrique si l'isolation du conducteur est endommagée.

Ne connectez pas la chaîne à l'alimentation électrique si elle est dans son emballage.

N'interconnectez pas les pièces de cette chaîne légère avec des pièces de chaînes légères fabriquées par un autre fabricant. C'est à dire, la chaîne légère ne doit pas être connectée à des chaînes légères, des transformateurs ou des systèmes de connexion de câbles d'autres marques.

La connexion est effectuée en utilisant uniquement les connecteurs fournis. Toutes les extrémités ouvertes doivent être scellées avant utilisation. C'est à dire, avant d'utiliser l'appareil, vérifiez que l'extrémité de la fiche autour du connecteur femelle est fermée.

Dans le cas où le câble de raccordement ou la chaîne légère doit être remplacé en raison de dommages, utilisez uniquement des câbles approuvés par le fabricant.

En cas de rupture ou d'endommagement de la source lumineuse, n'utilisez pas la chaîne légère et ne la laissez pas branchée à l'alimentation électrique. Au lieu de cela, jetez-le de manière sûre et respectueuse de l'environnement.

Ne convient pas pour une utilisation en extérieur pendant un an.

Cet appareil n'a pas été conçu pour être utilisé par des personnes (enfants compris) qui ont des capacités physiques et/ou sensorielles limitées, qui ont des troubles mentaux ou qui ne sont pas suffisamment expérimentées, à moins qu'elles ne soient sous la surveillance d'une personne qui est responsable de leur sécurité ou qu'une telle personne leur ait fait suivre une formation relative à l'utilisation de l'appareil. Les enfants doivent rester sous surveillance afin de les empêcher de jouer avec cet appareil.

AVVERTISSEMENT – CETTE CHAÎNE D'ÉCLAIRAGE NE DOIT PAS ÊTRE UTILIZZATA SANS I JOINTS APPROPRIATI !

AVVERTISSEMENT – RISCHIO DI BLESSURA PER CORRENTE ELETTRICA ! NE PAS UTILISER AVEC DES SOURCES LUMINEUSES MANQUANTES OU ENDOMMAGÉES !

Le produit est conçu pour un éclairage décoratif.

Le produit n'est pas un jouet ; ne le mettez pas entre les mains des enfants !

La chaîne légère peut être commutée dans différents modes à l'aide d'une télécommande.

Retirez la feuille de protection de la pile à l'arrière de la télécommande avant de l'utiliser.

ON – tour sur les lumières

OFF – mettre hors la lumière

4H – la chaîne tourne sur et va rester allumé pour 4 heures

6H – la chaîne tourne sur et va rester allumé pour 6 heures

8H – la chaîne tourne sur et sera rester allumé pour 8 heures

10H – la chaîne tourne sur et va rester allumé pour 10 heures

TIMER OFF – appuyant sur ce bouton pour de la minuterie fonction

EMOS spol. s r. o. déclare que les Transformateur est en conformité avec les essentiels exigences et autres pertinentes dispositions de la directive. L'appareil peut être utilisé librement dans l'UE. La déclaration de conformité peut être trouvée à <http://www.emos.eu/download>.

IT | Trasformatore

Il „sistema di connessione“ è un sistema di catene luminose che può essere esteso fino a un massimo di 800 LED Standard/500 LED Profi. Utilizzare solo in combinazione con una V DC 30 trasformatore e leggere catene da l'EMOS sistema.

„Sistema di connessione“

Le sorgenti luminose non sono sostituibili.

Non collegare all'alimentazione se l'isolamento del conduttore è danneggiato.

Non collegare la catena all'alimentazione se è contenuta nell'imballo.

Non collegare tra loro parti di questa catena leggera con parti di catene leggere prodotte da un produttore diverso. Cioè la catena leggera non deve essere collegata a catene leggere, trasformatori o sistemi di collegamento di cavi di altre marche.

Il collegamento viene effettuato utilizzando solo i connettori in dotazione. Tutte le estremità aperte devono essere sigillate prima dell'uso. Cioè prima di utilizzare il dispositivo, verificare che la spina terminale attorno al connettore della presa sia chiusa.

In caso di sostituzione del cavo di collegamento o della catena leggera a causa di danneggiamenti, utilizzare solo cavi approvati dal produttore.

Se la sorgente luminosa dovesse rompersi o danneggiarsi, non utilizzare la catena leggera o lasciarla collegata all'alimentazione. Invece, smaltiscilo in modo sicuro e rispettoso dell'ambiente.

Non adatto per uso esterno per tutto l'anno.

Questo apparecchio non è destinato a essere usato da persone (compresi i bambini) la cui disabilità fisica, sensoriale o mentale o la mancanza di esperienza e conoscenza impediscono loro l'uso sicuro dell'apparecchio, a meno che non siano supervisionate o istruite sull'uso dell'apparecchio da una persona responsabile della loro sicurezza. È necessario tenere d'occhio i bambini per assicurarsi che non giochino con l'apparecchio.

ATTENZIONE – QUESTA CATENA LEGGERA NON DEVE ESSERE UTILIZZATA SENZA LE GUARNIZIONI APPROPRIATE!

ATTENZIONE – RISCHIO DI LESIONI PER CORRENTE ELETTRICA! NON UTILIZZARE CON FONTI LUMINOSE MANCANTI O DANNEGGIATE!

Il prodotto è progettato per l'illuminazione decorativa.

Il prodotto non è un giocattolo; non metterlo nelle mani dei bambini!

La catena leggera può essere commutata in diverse modalità utilizzando un telecomando.

Rimuovere la protezione batteria pellicola dal la parte posteriore del telecomando prima dell'uso.

ON – girare sulle luci
OFF – girare fuori l' luci
4H – le catene di giri su e vi rimangono accese per 4 ore
6H – le catene di giri su e vi rimangono accesi per 6 ore
8H – le catene di giri su e vi rimangono accesi per 8 ore
10H – le catene curve su e si rimanere acceso per 10 ore
TIMER OFF – premendo questo pulsante giri fuori il timer funzione

EMOS spol. s r. o. dichiara che le Trasformatore è in conformità con gli essenziali requisiti e le altre pertinenti disposizioni della direttiva. Il dispositivo può essere liberamente azionato in l' UE. La dichiarazione di conformità può essere trovata a <http://www.emos.eu/download>.

NL | Transformator

De „Connecting System“ is een systeem van lichte ketens die kan worden uitgebreid tot een maximum van 800 LED Standard/500 LED Profi. Gebruik uitsluitend in combinatie met een 30 V DC transformator en lichte ketens van de EMOS systeem.

„Connecting System“

Lichtbronnen zijn niet vervangbaar.

Niet op de voeding aansluiten als de geleiderisolatie beschadigd is.

Sluit de ketting niet aan op de voeding als deze in een verpakking zit.

Verbind onderdelen van deze lichte ketting niet met onderdelen van lichte kettingen van een andere fabrikant. D.w.z. de lichte ketting mag niet worden aangesloten op lichte kettingen, transformatoren of kabelverbindingssystemen van andere merken.

Verbinding wordt gemaakt met behulp van alleen de meegeleverde connectoren. Alle open uiteinden moeten voor gebruik worden verzegeld. D.w.z. Controleer voordat u het apparaat gebruikt of de eindstekker rond de contactdoos is gesloten.

Als de aansluitkabel of de lichtketting door beschadiging vervangen moet worden, gebruik dan alleen door de fabrikant goedgekeurde kabels.

Mocht de lichtbron scheuren of beschadigd raken, gebruik de lichtketting dan niet en laat deze niet aangesloten op het stroomnet. Gooi het in plaats daarvan op een veilige, milieuvriendelijke manier weg. Niet geschikt voor buitengebruik het hele jaar door.

Dit apparaat is niet bedoeld voor gebruik door personen (inclusief kinderen) die door een lichamelijk, zintuiglijk of geestelijk onvermogen of door een gebrek aan ervaring of kennis niet in staat zijn het apparaat veilig te gebruiken, tenzij zij onder toezicht staan of instructies hebben gekregen van een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid. Kinderen moeten onder toezicht staan om ervoor te zorgen, dat zij niet met het apparaat spelen.

WAARSCHUWING – DEZE LICHT KETTING MAG NIET ZONDER DE JUISTE PAKKINGEN WORDEN GEBRUIKT!

WAARSCHUWING – RISICO OP LETSEL DOOR ELEKTRISCHE STROOM! NIET GEBRUIKEN BIJ ONTBREKENDE OF BESCHADIGDE LICHTBRONNEN!

Het product is ontworpen voor decoratieve verlichting.

Het product is geen speelgoed; leg het niet in de handen van kinderen!

De lichte keten kan worden geschakeld aan verschillende modi behulp van een afstandsbediening.

Verwijder de beschermende batterij folie van de achterkant van de afstandsbediening voor gebruik.

ON – beurt aan de verlichting

OFF – draaien uit de lichten

4H – de keten bochten op en zal blijven branden gedurende 4 uur

6H – de keten bochten op en zal blijven branden gedurende 6 uur

8H – de keten bochten op en zal blijven branden voor 8 uren

10H – de keten bochten op en zal blijven branden gedurende 10 uur

TIMER OFF – het indrukken van deze toets slagen uit de timer functie

EMOS spol. s r. o. verklaart dat de Transformator is in overeenstemming met de essentiële eisen en andere relevante bepalingen van de richtlijn. Het apparaat kan worden vrijelijk gebruikt in de EU. De verklaring van conformiteit kan worden gevonden op <http://www.emos.eu/download>.

ES | Transformador

El „sistema de conexión“ es un sistema de cadenas ligeras que se puede ampliar hasta un máximo de 800 LED Standard/500 LED Profi. Usar solamente en conjunción con un 30 V DC transformador y ligeras cadenas de la EMOS sistema.

„Sistema de conexión“

Las fuentes de luz no son reemplazables.

No conecte a la fuente de alimentación si el aislamiento del conductor está dañado.

No conecte la cadena a la fuente de alimentación si está empaquetada.

No interconecte partes de esta cadena ligera con partes de cadenas ligeras fabricadas por un fabricante diferente. Es decir, la cadena ligera no debe conectarse a cadenas ligeras, transformadores o sistemas de conexión de cableado de otras marcas.

La conexión se realiza utilizando solo los conectores suministrados. Todos los extremos abiertos deben sellarse antes de su uso. Es decir, antes de utilizar el dispositivo, compruebe que el enchufe del extremo alrededor del conector de enchufe esté cerrado.

En caso de que el cable de conexión o la cadena ligera deba sustituirse debido a daños, utilice únicamente cables aprobados por el fabricante.

Si la fuente de luz se rompe o se daña, no utilice la cadena de luz ni la deje conectada a la fuente de alimentación. En su lugar, deséchelo de una manera segura y respetuosa con el medio ambiente. No apto para uso en exteriores durante todo el año.

Este aparato no está destinado para su uso por personas (niños incluidos) cuya capacidad física, sensorial o mental o su experiencia o conocimientos no sean suficientes para utilizar el aparato de forma segura, a menos que lo ha bajo supervisión o tras recibir instrucciones sobre el uso adecuado del aparato por parte del responsable de su seguridad. Es necesario vigilar que los niños no jueguen con el aparato.

ADVERTENCIA – ¡ESTA CADENA DE LUZ NO DEBE UTILIZARSE SIN LAS JUNTAS APROPIADAS!

ADVERTENCIA – ¡RIESGO DE LESIONES POR CORRIENTE ELÉCTRICA! ¡NO UTILICE CON FUENTES DE LUZ FALTANTES O DAÑADAS!

El producto está diseñado para iluminación decorativa.

El producto no es un juguete; ¡No lo pongas en manos de los niños!

La cadena ligera se puede cambiar a diferentes modos usando un control remoto.

Retire la protección de la batería de aluminio de la parte posterior de la distancia antes de su uso.

ON – a su vez en las luces

OFF – gire fuera de las luces

4H – los de cadena gira en y se permanecen encendidas para 4 horas

6H – los de cadena gira en y se permanecen encendidas para 6 horas

8H – los de cadena gira en y se permanecen encendidas para 8 horas

10H – las cadena vueltas sobre y se permanecen encendidas durante 10 horas

TIMER OFF – apremiantes este botón vueltas fuera del temporizador de la función

EMOS spol. s r. o. declara que los Transformador es en cumplimiento con los esenciales requisitos y otros pertinentes disposiciones de la Directiva. El dispositivo se puede operar libremente en la UE. La Declaración de conformidad se puede encontrar en <http://www.emos.eu/download>.

PT | Transformador

O „Sistema de Conexão“ é um sistema de cadeias leves que pode ser estendido até um máximo de 800 LED Standard/500 LED Profi. Use única em conjunto com um de 30 V DC transformador e leves cadeias da EMOS sistema.

„Sistema de conexão“

As fontes de luz não são substituíveis.

Não conecte à fonte de alimentação se o isolamento do condutor estiver danificado.

Não conecte a corrente à fonte de alimentação se estiver na embalagem.

Não interconecte partes desta cadeia leve com partes de cadeias leves feitas por um fabricante diferente. Ou seja, a cadeia leve não deve ser conectada a cadeias leves, transformadores ou sistemas de conexão de cabeamento de outras marcas.

A conexão é feita usando apenas os conectores fornecidos. Todas as extremidades abertas devem ser seladas antes do uso. Ou seja, antes de usar o dispositivo, verifique se o plugue final ao redor do conector do soquete está fechado.

Caso seja necessário substituir o cabo de conexão ou a corrente leve devido a danos, utilize apenas cabos aprovados pelo fabricante.

Caso a fonte de luz se rompa ou seja danificada, não utilize a corrente elétrica nem a deixe conectada à rede elétrica. Em vez disso, descarte-o de maneira segura e ecológica.

Não é adequado para uso ao ar livre durante todo o ano.

O aparelho não se destina a ser utilizado por pessoas (incluindo crianças) cuja incapacidade física, sensorial ou mental, ou a falta de experiência e conhecimentos impeçam uma utilização segura, exceto se forem supervisionadas ou instruídas na utilização do aparelho por uma pessoa responsável pela sua segurança. As crianças têm de ser constantemente supervisionadas, para garantir que não brincom com o aparelho.

ATENÇÃO – ESTA CORRENTE LEVE NÃO DEVE SER USADA SEM AS JUNTAS ADEQUADAS!

ATENÇÃO – RISCO DE LESÕES POR CORRENTE ELÉTRICA! NÃO USE COM FONTES DE LUZ FALTAS OU DANIFICADAS!

O produto é projetado para iluminação decorativa.

O produto não é um brinquedo; não o coloque nas mãos de crianças!

A cadeia leve pode ser mudada para diferentes modos usando um controle remoto.

Retirar a proteção da bateria folha da traseira do remoto antes de uso.

ON – por sua vez nas luzes

OFF – transformar fora a luzes

4H – as cadeias de voltas em e vai permanecer iluminadas por 4 horas

6H – as cadeias de voltas em e vai permanecer iluminadas por 6 horas

8H – as cadeias de voltas em e vai permanecer iluminadas para 8 horas

10H – as cadeias de voltas em e vai permanecer acesas por 10 horas

TIMER OFF – pressionando este botão voltas fora o temporizador função

EMOS spol. s r. o. declara que as Transformador estão em conformidade com os requisitos essenciais e outras disposições relevantes da Diretiva. O dispositivo pode ser livremente operado a UE. A Declaração de Conformidade pode ser encontrada em <http://www.emos.eu/download>.

GR|CY | Μετασχηματιστής

To «σύστημα σύνδεσης» είναι ένα σύστημα χιρλάντας φωτισμού που μπορεί να επεκταθεί και να συμπεριλάβει έως και 800 LED Standard/500 LED Pro. Χρησιμοποιείται μόνο σε συνδυασμό με μετασχηματιστή συνεχούς ρεύματος 30 V και χιρλάντες φωτισμού από το σύστημα EMOS.

«Σύστημα σύνδεσης»

Οι λυχνίες δεν επιδέχονται αντικατάσταση.

Να μη συνδέεται στο ρεύμα σε περίπτωση ζημιάς της μόνωσης του αγωγού.

Μη συνδέετε τη χιρλάντα φωτισμού στο ρεύμα ενώ είναι μέσα στη συσκευασία.

Μη συνδέετε τμήματα αυτής της χιρλάντας φωτισμού με τμήματα από χιρλάντες φωτισμού διαφορετικού κατασκευαστή. Δηλαδή, η χιρλάντα φωτισμού δεν πρέπει να συνδέεται με χιρλάντες φωτισμού, μετασχηματιστές ή συστήματα σύνδεσης καλωδίωσης άλλης μάρκας.

Η σύνδεση πραγματοποιείται χρησιμοποιώντας μόνο τους παρεχόμενους συνδέσμους. Όλα τα ανοιχτά άκρα πρέπει να σφραγίζονται πριν από τη χρήση. Δηλαδή, προτού χρησιμοποιήσετε τη συσκευή, βεβαιωθείτε ότι το ακραίο βύσμα γύρω από το φως της πρίζας είναι κλειστό. Σε περίπτωση που απαιτηθεί η αντικατάσταση του καλωδίου σύνδεσης ή της γιρλάντας φωτισμού λόγω ζημιάς, χρησιμοποιήστε μόνο καλώδια εγκεκριμένα από τον κατασκευαστή. Σε περίπτωση που κάποια λυχνία σπάσει ή υποστεί ζημιά, μη χρησιμοποιήσετε τη γιρλάντα φωτισμού και μην την αφήσετε συνδεδεμένη στο ρεύμα. Απορρίψτε την με ασφαλή και φιλικό προς το περιβάλλον τρόπο.

Ακατάλληλο για διαρκή εξωτερική χρήση.

Η συσκευή δεν προορίζεται για χρήση από άτομα (συμπεριλαμβανομένων παιδιών) των οποίων η σωματική, αισθητηριακή ή διανοητική αναπηρία ή η έλλειψη πείρας και γνώσεων δεν επιτρέπει την ασφαλή χρήση της συσκευής, εκτός εάν κατά τη χρήση της τελούν υπό την επίβλεψη ή την καθοδήγηση ατόμου που είναι υπεύθυνο για την ασφάλειά τους. Τα παιδιά πρέπει να τελούν πάντοτε υπό επίτηρηση, έτσι ώστε να διασφαλιστεί ότι δεν παίζουν με τη συσκευή.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – ΑΥΤΗ Η ΓΙΡΛΑΝΤΑ ΦΩΤΙΣΜΟΥ ΔΕΝ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΑΙ ΧΩΡΙΣ ΤΑ ΚΑΤΑΛΛΗΛΑ ΠΑΡΕΜΒΥΣΜΑΤΑ!

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΤΡΑΥΜΑΤΙΣΜΟΥ ΑΠΟ ΤΟ ΗΛΕΚΤΡΙΚΟ ΡΕΥΜΑ! ΝΑ ΜΗ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΑΙ ΟΤΑΝ ΚΑΠΟΙΕΣ ΛΥΧΝΙΕΣ ΛΕΙΠΟΥΝ Ή ΕΧΟΥΝ ΥΠΟΣΤΕΙ ΖΗΜΙΑ!

Το προϊόν έχει σχεδιαστεί για χρήση ως διακοσμητικός φωτισμός.

Το προϊόν δεν είναι παιχνίδι. Μην το δίνετε σε παιδιά!

Μπορείτε να αλλάξετε τη λειτουργία της γιρλάντας φωτισμού χρησιμοποιώντας το τηλεχειριστήριο.

Αφαιρέστε την προστατευτική μεμβράνη της μπαταρίας από το πίσω μέρος του τηλεχειριστήριου πριν από τη χρήση.

ON – οι λυχνίες ανάβουν

OFF – οι λυχνίες σβήνουν

4H – η γιρλάντα ανάβει και θα παραμείνει αναμμένη για 4 ώρες

6H – η γιρλάντα ανάβει και θα παραμείνει αναμμένη για 6 ώρες

8H – η γιρλάντα ανάβει και θα παραμείνει αναμμένη για 8 ώρες

10H – η γιρλάντα ανάβει και θα παραμείνει αναμμένη για 10 ώρες

TIMER OFF – πατώντας αυτό το κουμπί απενεργοποιείται η λειτουργία χρονοδιακόπτη

Η EMOS spol. s r.o. δηλώνει ότι ο μετασχηματιστής συμμορφώνεται με τις βασικές απαιτήσεις και τις άλλες σχετικές διατάξεις της Οδηγίας. Η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί ελεύθερα στην ΕΕ. Μπορείτε να βρείτε τη δήλωση συμμόρφωσης στον ιστότοπο <http://www.emos.eu/download>.

SE | Transformator

Den „Anslutning System“ är ett system för av lätta kedjor som kan vara utökas till maximalt av 800 LED Standard/500 LED Profi. Använda endast i samband med en 30 V DC transformator och lätta kedjorna från den EMOS systemet.

„Anslutning System“

Ljuskällor är inte utbytbara.

Anslut inte till strömförsörjningen om ledarisolationen är skadad.

Anslut inte kedjan till strömförsörjningen om den finns i förpackningen.

Koppla inte in delar av denna lätta kedja med delar av lätta kedjor tillverkade av en annan tillverkare.

Dvs den lätta kedjan får inte anslutas till lätta kedjor, transformatorer eller anslutningssystem från andra märken.

Anslutningen sker endast med de medföljande kontakterna. Alla öppna ändrar måste förseglas före användning. Dvs innan du använder enheten, kontrollera att ändarkontakten runt uttaget är stängd.

Om anslutningskabeln eller ljuskedjan måste bytas ut på grund av skada, använd endast kablar som är godkända av tillverkaren.

Om ljuskällan går sönder eller skadas, använd inte ljuskedjan eller lämna den ansluten till strömförsörjningen. Kassera det istället på ett säkert och miljövänligt sätt.

Ej lämplig för året runt utomhusbruk.

Produkten är inte avsedd att användas av personer (inklusive barn) vars nedsatta fysiska, sensoriska eller mentala förmåga, eller brist på erfarenhet, förhindrar säker användning – såvida de inte övervakas eller instrueras av en person med ansvar för deras säkerhet under användningen av produkten. Barn måste alltid hållas under uppsikt så att de inte leker med apparaten.

VARNING – DENNA LJUSKEDJA FÅR INTE ANVÄNDAS UTAN DE PASSANDE PAKKARNA!

VARNING – RISK FÖR SKADOR PÅ ELEKTRISK STRÖM! ANVÄND INTE MED MISSADE ELLER SKADADE LJUSKÄLLOR!

Produkten är designad för dekorativ belysning.

Produkten är inte en leksak; lägg det inte i händerna på barn!

Den lätta kedjan kan vara omkopplad till olika lägen med hjälp av en fjärrkontroll.

Ta den skyddsbatterifolien från den bakre av den fjärr före användning.

ON – sin tur på de lampor

OFF – stänga av den lampor

4H – de kedjan varv på och kommer att förbli tända under 4 timmar

6H – de kedjan varv på och kommer att förbli tända under 6 timmar

8H – de kedjan varv på och kommer att förbli tända under 8 timmar

10H – den kedja vänder på och kommer att förbli tända under 10 timmar

TIMER OFF – trycka denna knapp varv från den timerfunktionen

EMOS spol. s r. o. förklarar att de Transformator är i överensstämmelse med de väsentliga kraven och andra relevanta bestämmelser i direktivet. Den enhet kan vara fritt användas i den EU. Den förklaringen av överensstämmelse kan vara finns på <http://www.emos.eu/download>.

FI | Muuntaja

„Kytkeminen System“ on järjestelmä on valon ketjuja, jotka voivat olla pidentää enintään on 800 LED Standard/500 LED Profi. Käytä vain on yhteydessä kanssa 30 V DC muuntaja ja valoa ketjujen päässä EMOS järjestelmästä.

„Connecting System“

Valonlähteet eivät ole vaihdettavissa.

Älä kytke virtalähteeseen, jos johtimen eristys on vaurioitunut.

Älä kytke ketjua virtalähteeseen, jos se on pakkauksessa.

Älä yhdistä tämän kevytketjun osia toisen valmistajan valmistamiin kevytketjujen osiin. Eli. valoketjua ei saa kytkeä muiden merkkien valoketjuihin, muuntajiin tai kaapelointijärjestelmiin.

Liitäntä tapahtuu vain mukana toimitetuilla liittimillä. Kaikki avoimet päät on suljettava ennen käyttöä.

Eli. ennen laitteen käyttöä tarkista, että pistokeliittimen ympärillä oleva päätytulppa on suljettu.

Jos liitäntäkaapeli tai kevytketju on vaihdettava vaurioiden vuoksi, käytä vain valmistajan hyväksymiä kaapeleita.

Jos valonlähde repeää tai vaurioituu, älä käytä valoketjua tai jätä sitä kytkettynä virtalähteeseen.

Hävitä sen sijaan se turvallisella, ympäristöystävällisellä tavalla.

Ei sovellu vuoden mittaiseen ulko käyttöön.

Laitetta ei ole tarkoitettu sellaisten henkilöiden (mukaan lukien lapset) käytettäväksi, joiden fyysinen, aistillinen tai henkinen vajavaisuus tai kokemuksen ja asiantuntemuksen puute estää turvallisen käytön, ellei heidän turvallisuudestaan vastaava henkilö valvo tai opasta heitä laitteen käytössä. Lapsia on aina valvottava, jotta he eivät leiki laitteella.

VAROITUS – TÄTÄ VALOKETJUA EI SAA KÄYTTÄÄ ILMAISIIN TIIVISTEIHIN!

VAROITUS – SÄHKÖVIRRAN VAHINKORISKI! ÄLÄ KÄYTÄ PUUTTUVIEN TAI VAURIOITUNEIDEN VALONLÄHTEIDEN KANSSA!

Tuote on suunniteltu koristeelliseen valaistukseen.

Tuote ei ole lelu; älä anna sitä lasten käsiin!

Valo ketju voi olla kytketty ja eri tiloja käyttäen kauko.

Irrota suojaava paristo folio alkaen takana on kaukosäätimen ennen käyttöä.

ON – puolestaan on valot pois

OFF – kytke pois valot

4H – ketju kääntyy päälle ja se pysyy valaistussa ja 4 tuntia

6H – ketju kääntyy päälle ja se pysyy valaistussa ja 6 tuntia

8H – ketju kääntyy päälle ja se pysyy valaistussa ja 8 tuntia

10H – ketju kääntyy päälle ja se pysyy valaistussa ja 10 tuntia

TIMER OFF – painamalla tätä näppäintä kierrosta pois ajastimen toiminto

EMOS spol. s r.o. vakuuttaa, että Muuntaja on vuonna noudattaminen kanssa olennaisten vaatimusten ja muiden asiaankuuluvien säännösten sekä direktiivin. Laite voi olla vapaasti käyttää vuonna EU. Ilmoitus on Conformity voi olla löydetty osoitteessa <http://www.emos.eu/download>.

DK | Transformer

"Connecting System" er et system af lyskæder, der kan udvides til maksimalt 800 LED'er Standard/500 LED Profi. Må kun bruges sammen med en 30 V DC-transformer og lyskæder fra EMOS-systemet.

"Connecting System"

Lyskilderne kan ikke udskiftes.

Slut ikke til strømforsyningen, hvis lederens isolering er beskadiget.

Slut ikke lyskæden til strømforsyningen, hvis den stadig er i emballagen.

Forbind ikke dele af denne lyskæde med dele af lyskæder fra en anden producent. Det vil sige, at lyskæden ikke må forbindes med lyskæder, transformere eller kabeltilslutningssystemer af andre mærker.

Tilslutning sker kun ved hjælp af de medfølgende stik. Alle åbne ender skal lukkes før brug. Det vil sige, at du skal kontrollere, at endeproppen omkring stikkontakten er lukket, før du bruger enheden.

Hvis tilslutningskablet eller lyskæden skal udskiftes på grund af skader, må du kun bruge kabler, der er godkendt af producenten.

Hvis lyskilden går i stykker eller bliver beskadiget, må du ikke bruge lyskæden eller lade den være tilsluttet strømforsyningen. Bortskaf den i stedet på en sikker og miljøvenlig måde.

Ikke egnet til udendørs brug året rundt.

Apparatet er ikke beregnet til at blive brugt af personer (herunder børn), hvis fysiske, sensoriske eller mentale handicap eller manglende erfaring og ekspertise forhindrer sikker brug, medmindre de overvåges eller instrueres i brugen af apparatet af en person, der er ansvarlig for deres sikkerhed. Børn skal altid være under opsyn for at sikre, at de ikke leger med apparatet.

ADVARSEL – DENNE LYSKÆDE MÅ IKKE BRUGES UDEN PASSENDE PAKNINGER!

ADVARSEL – RISIKO FOR KVÆSTELSER PÅ GRUND AF ELEKTRISK STRØM! MÅ IKKE BRUGES MED MANGLENDE ELLER BESKADIGEDE LYSKILDER!

Produktet er designet til dekorativ belysning.

Produktet er ikke et legetøj; overlad det aldrig til børn!

Lyskæden kan skiftes til forskellige tilstande ved hjælp af en fjernbetjening.

Fjern den beskyttende batterifolie fra bagsiden af fjernbetjeningen før brug.

ON – tænd for lyset

OFF – sluk lyset

4H – kæden tændes og vil forblive tændt i 4 timer

6H – kæden tændes og vil forblive tændt i 6 timer

8H – kæden tændes og vil forblive tændt i 8 timer

10H – kæden tændes og vil forblive tændt i 10 timer

TIMER OFF – ved at trykke på denne knap slukkes timerfunktionen

EMOS spol. s r.o. erklærer, at transformeren er i overensstemmelse med de væsentlige krav og andre relevante bestemmelser i direktivet. Enheden kan frit anvendes i EU. Overensstemmelseserklæringen findes på <http://www.emos.eu/download>.

GARANCIJSKA IZJAVA

1. Izjavljamo, da jamčimo za lastnosti in brezhibno delovanje v garancijskem roku.
2. Garancijski rok prične teči z datumom izročitve blaga in velja 24 mesecev.
3. EMOS SI d.o.o. jamči kupcu, da bo v garancijskem roku na lastne stroške odpravil vse pomanjkljivosti na aparatu zaradi tovarniške napake v materialu ali izdelavi.
4. Za čas popravila se garancijski rok podaljša.
5. Če aparat ni popravljen v roku 45 dni od dneva prijave okvare lahko prizadeta stranka zahteva novega ali vračilo plačanega zneska.
6. Garancija preneha, če je okvara nastala zaradi:
 - nestrokovnega-nepooblaščenega servisa
 - predelave brez odobritve proizvajalca
 - neupoštevanja navodil za uporabo aparata
7. Garancija ne izključuje pravic potrošnika, ki izhajajo iz odgovornosti prodajalca za napake na blagu.
8. Če ni drugače označeno, velja garancija na ozemeljskem območju Republike Slovenije.
9. Proizvajalec zagotavlja proti plačilu popravilo, vzdrževanje blaga, nadomestne dele in priklopne aparate tri leta po poteku garancijskega roka.
10. Naravna obraba aparata je izključena iz garancijske obveznosti. Isto velja tudi za poškodbe zaradi nepravilne uporabe ali preobremenitve.

NAVODILA ZA REKLAMACIJSKI POSTOPEK

Lastnik uveljavlja garancijski zahtevek tako, da ugotovljeno okvaro prijavi pooblaščen delavnic (EMOS SI, d.o.o., Rimska cesta 92, 3311 Šempeter v Savinjski dolini) pisno ali ustno. Kupec je odgovoren, če s prepozno prijavo povzroči škodo na aparatu. Po izteku garancijskega roka preneha pravica do uveljavljanja garancijskega zahtevka. Priložen mora biti potrjen garancijski list z originalnim računom. EMOS SI d.o.o. se obvezuje, da bo aparat zamenjal z novim, če ta v tem garancijskem roku ne bi deloval brezhibno.

ZNAMKA: _____ Pretvornik napetosti

TIP: _____

DATUM IZROČITVE BLAGA: _____

Servis: EMOS SI, d.o.o., Rimska cesta 92, 3311 Šempeter v Savinjski dolini, Slovenija
tel: +386 8 205 17 21
e-mail: reklamacije@emos-si.si